



8445 NW 186th Street
Hialeah, FL 33015
Phone: (305) 829-6141

Mother Of Our Redeemer Catholic Church & School

Pastor: Rev. Juan Pedro Hernández

Email: pastor@motherofourredeemer.org

Deacon: Rev. Mr. Orlando Rojo

Web: www.motherofourredeemer.org

Donate online using QR code:



Church

Office Hours

Monday-Thursday
9AM-12PM; 1PM-6PM

Friday
9AM -12PM; 1PM-5PM

Mass Schedule

Horario de Misas

Monday-Friday
8:30AM (Español)
Saturday/Sábado
5PM (English)/7PM (Spanish)
Sunday/Domingo
8AM/10:30AM (English)
9AM/12:30PM/7PM (Español)

Confessions

Weekdays (except Tuesday)
After the morning Mass/ Después de las Misas de la mañana
Saturday/Sábado
4PM - 4:45PM

Blessed Sacrament Chapel/Capilla

Monday-Friday
8AM—8PM

Adoration/Adoración

First Friday of Fire/
Primer Viernes de Fuego
8PM-9PM

YouTube

<https://www.youtube.com/MotherofOurRedeemerCatholicChurch>

Religious Education

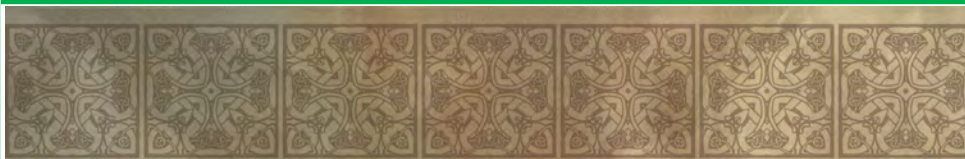
Director:

Mrs. Liliana E. Martorella
lmartorella@motherofourredeemer.org
Phone: (786) 480-9858

School

Principal:

Mrs. Ana E. Casariego
acasariego@moorsch.org
Phone: (305) 829-3988



Copyright © J.S. Paluch Co. Inc. - Photos: © beerphotography/Fotolia
Excerpts from the Lectionary for Mass © 2001, 1988, 1997, 1986, 1970, CCD

ONE OF THE LEPERS,
REALIZING HE HAD BEEN HEALED,
RETURNED, GLORIFYING GOD
IN A LOUD VOICE.

LUKE 17:15

October 9, 2022 • Twenty-Eighth Sunday in Ordinary Time

Welcome to our Parish—A Stewardship Community

We, as a stewardship community, blessed by our diversity and empowered by the Holy Spirit, are committed to spreading the Kingdom of God in word and action, following the example of Jesus by growing spiritually and transforming our lives and the lives of those around us.

Bienvenidos a nuestra Parroquia—Una Comunidad Corresponsable

Nosotros como comunidad de Corresponsabilidad bendecida por nuestra diversidad y alimentada por el Espíritu Santo, estamos comprometidos a propagar el Reino de Dios con palabras y acciones, siguiendo el ejemplo de Jesús, creciendo espiritualmente y transformando nuestras vidas y las de los que nos rodean.

Mass Intentions/Intenciones*
October 10—16, 2022
*(*At time of printing)*

Mon/Lun 10/10/2022

8:30 AM ✚ FENTON TAYLOR
 ✚ JOSE MELCHOR ALMONTE
 ✚ DIFUNTOS DE LA FAMILIA BARRERO SUAREZ

Wed/Mier 10/12/2022

8:30 AM ✚ JUAN ANGELES CAMACHO

Thurs/Jue 10/13/2022

8:30 AM ✚ ISABEL ROJAS
 ✚ CARMEN TOLEDO
 ✚ MARINA SALAZAR
 ✚ EDUARDO LOPEZ

Fri/Vier 10/14/2022

8:30 AM ✚ MARCUS GARCIA
 ✚ JORGE JIMENEZ
 POR LA SALUD DE ISMENIA CARABALI

Sat/Sab 10/15/2022

5:00 PM FOR THE SICK MEMBERS OF OUR PARISH FAMILY
 IN THANKSGIVING FOR OUR BENEFACTORS

7:00 PM ✚ UGOLINA BLANCO
 ✚ ALBERTO FRANCO
 ✚ CARLOS SANCHEZ
 ✚ HAITHER TORRES

Sun/Dom 10/16/2022

9:00 AM ✚ BETTY PEREZ

10:30 AM ✚ ALL SOULS IN PURGATORY

12:30 PM ✚ LUIS & ONEIDA ESPINA
 ✚ DILCIA ORTIZ
 ✚ ARMANDO HERMOSO
 ✚ MARIA CASCO
 INTENCION ESPECIAL POR ROSALBA GARCIA
 ACCION DE GRACIAS POR JAIME TELLOS 91 AÑOS

7:00 PM ✚ MANUEL & RUBI LEAL

© J. S. Paluch Co., Inc.



Prayer

*O Mary,
 you always brighten our path
 as a sign of salvation and of hope.
 We entrust ourselves to you,
 Health of the Sick,
 who, at the Cross, took part in Jesus' pain
 while remaining steadfast in faith.
 O loving Mother,
 you know what we need,
 and are confident you will provide for us
 as at Cana in Galilee.
 Intercede for us with your Son Jesus,
 the Divine Physician,
 for those who have fallen ill,
 for those who are vulnerable,
 and for those who have died.
 Intercede also for those charged with
 protecting the health and safety of others
 and for those who are tending to the sick
 and seeking a cure.
 Help us, O Mother of Divine Love,
 to conform to the will of the Father
 and to do as we are told by Jesus,
 who took upon himself our sufferings and
 carried our sorrows,
 so as to lead us, through the Cross,
 to the glory of the Resurrection. Amen.*
 -Archbishop Thomas Wenski, Archdiocese of Miami

PRAYERS FOR RECOVERY (as of 10/10/2022)

Daisy Acosta	Carolina Marante	Raul V. Rodriguez
Isaac Bofil	Annie Martinez	Yvonne Rubio
Berta De Leon	Carlos Martinez	Ana Solis
Hugo Cucalón	Martha Mailena	Ana Suarez
Edna Flores	Carmen Morales	Carlos Suarez
Felicia Hernandez	Gloria Muñoz	Reinaldo Suarez
Fidel Hernandez	Manuel J. Pantoja	Ruby B. Suarez
Nicolas Gomez	Juan Pardo	Blanca I Untan
Reyna Guzman	Marta Pardo	David Valdes
Isabel Lopez	Felicia Rodriguez	Paula Valdes
		Christopher Varela

Attention! This list is updated several times a year. If you wish to add you or someone to our sick list, call or stop by the parish office. Prayers for your speedy recovery.
¡Atención! Esta lista se actualiza varias veces en el año. Si desea que se incluya en la lista de nuevo, lláme o pase por la oficina parroquial. Se encuentra en nuestras oraciones por su pronta recuperación.

Liturgy of the Week—Liturgia de la Semana 10/10/2022

Sunday Offering / Colecta Dominical

Weekend Masses	Attendance/ Asistencia	Collection/ Ofrenda
October 1 & 2, 2022		
Offertory /Ofertorio		\$7,421.38
Online Giving		\$2,289.45
Debt Reduction / Reducción de la Deuda		\$2,666.80
Total	1,444	\$12,377.63
Thank you for your support / Gracias por su donación		



Consider making your offering Online
With our Online Giving program you can
continue to make your donations!

- Go to <https://giving.parishsoft.com/app/giving/motherofouredeemer>
- Set your type and frequency of your donation
- Or make the process easier, use the QR code.



Considere hacer su ofrenda en línea

Con nuestro programa de Online Giving,
usted puede continuar haciendo sus ofrendas

- Visite: <https://giving.parishsoft.com/app/giving/motherofouredeemer>
- Seleccione el tipo y frecuencia de su donación
- O para facilitar el proceso,



TODAY'S READINGS

First Reading — Naaman, cleansed from his leprosy, returns to Elisha and pledges his belief in and allegiance to the LORD (2 Kings 5:14-17).

Psalms — The Lord has revealed to the nations his saving power (Psalm 98).

Second Reading — Remember Jesus Christ, who was raised from the dead. If we persevere, we shall reign with him (2 Timothy 2:8-13).

Gospel — After ten lepers are cleansed by Jesus, only one, a Samaritan, returns to give him thanks (Luke 17:11-19).

The English translation of the Psalm Responses from the Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

READINGS OF THE WEEK

Monday: Gal 4:22-24, 26-27, 31 — 5:1;
Ps 113:1b-5a, 6-7; Lk 11:29-32

Tuesday: Gal 5:1-6; Ps 119:41, 43-45, 47-48;
Lk 11:37-41

Wednesday: Gal 5:18-25; Ps 1:1-4, 6; Lk 11:42-46

Thursday: Eph 1:1-10; Ps 98:1-6; Lk 11:47-54

Friday: Eph 1:11-14; Ps 33:1-2, 4-5, 12-13; Lk 12:1-7

Saturday: Eph 1:15-23; Ps 8:2-3ab, 4-7; Lk 12:8-12

Sunday: Ex 17:8-13; Ps 121:1-8; 2 Tm 3:14 — 4:2;
Lk 18:1-8



LECTURAS DE HOY

Primera lectura — Naamán, purificado de su lepra, regresó a Eliseo y prometió obedecer al Señor (2 Reyes 5:14-17).

Salmo — El Señor revela a las naciones su salvación (Salmo 98 [97]).

Segunda lectura — Acuérdate de Cristo Jesús que fue resucitado de entre los muertos. Si perseveramos con él, también reinaremos con él (2 Timoteo 2:8-13).

Evangelio — Después que diez leprosos se encontraron curados por Jesús, solamente uno, un samaritano, regresa para darle gracias (Lucas 17:11-19).

Salmo responsorial: Leccionario Hispanoamericano Dominical © 1970, Comisión Episcopal Española. Usado con permiso. Todos los derechos reservados.

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Gál 4:22-24, 26-27, 31 — 5:1;
Sal 113 (112):1b-5a, 6-7; Lc 11:29-32

Martes: Gál 5:1-6; Sal 119 (118):41, 43-45, 47-48;
Lc 11:37-41

Miércoles: Gál 5:18-25; Sal 1:1-4, 6; Lc 11:42-46

Jueves: Ef 1:1-10; Sal 98 (97):1-6; Lc 11:47-54

Viernes: Ef 1:11-14; Sal 33 (32):1-2, 4-5, 12-13;
Lc 12:1-7

Sábado: Ef 1:15-23; Sal 8:2-3ab, 4-7; Lc 12:8-12

Domingo: Ex 17:8-13; Sal 121 (120):1-8;
2 Tim 3:14 — 4:2; Lc 18:1-8

Baptism: Arrangements must be made at least **THREE MONTHS PRIOR** to the anticipated date of the baptism.

Marriage: Arrangements must be made **SIX MONTHS PRIOR** to the anticipated date of the wedding.

For more information, please contact the Parish Office

On October 1, 2022, we will kick off a special service for our community of prayer and faith. We are going to install a perpetual candle for your desired time period. The intentions will be placed in the Chapel. If interested in placing an intention, please go to the parish office.



Perpetual Light for:

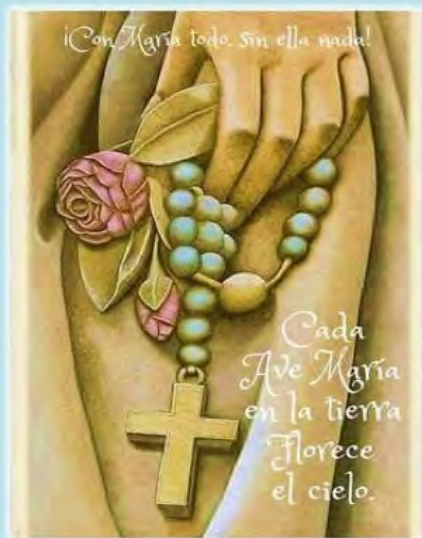
- For the Souls of the Departed
- In Thanksgiving
- For Health and wellbeing

Luz permanente para:

- La almas de los Difuntos
- Acción de Gracias
- Salud y Bienestar

12 Mons.	\$ 115
6 Mons.	\$ 70
3 Mons.	\$ 40
1 Mons.	\$ 25

El primero de octubre, 2022, damos inicio a un servicio especial para nuestra comunidad de fe y oración. Vamos a instalar una veladora de luz permanente por el tiempo que usted escoja de las intenciones. La veladora se pondrán en la Capilla. Interesados poner su intención en persona en la oficina parroquial.



El Grupo de Oración de Nuestra Iglesia Madre de Nuestro Redentor

TE INVITA

A la Reflexión

“La Virgen Maria y el Rosario”

Invitado: Frank Morera

Día: 6 de Octubre, 2022

Hora: 7:00 PM

Dirección: 8445 NW 186 St, Miami FL 33015

JESUS Y
MARIA
NOS
ESPERAN.

Información: (305) 829-6141, Maritza (786) 210- 7335.



Vocations Chalice / Cáliz Vocacional

Pray for:

- Priests
- Seminarians
- Consecrated Life
- Discernment

Oren por:

- Sacerdotes
- Seminaristas
- Vida Consagrada
- Discernimiento

Register today or call the parish office

Inscríbese hoy o llame a la oficina parroquial

NATIONAL EUCHARISTIC REVIVAL

“My flesh for the life of the world”

“Mi carne para la vida del mundo”

John 6:51

Mission

To renew the Church by enkindling a living relationship with the Lord Jesus Christ in the Holy Eucharist.

Vision

A movement of Catholics across the United States, healed, converted, formed, and unified by an encounter with Jesus in the Eucharist—and sent out in mission “for the life of the world.”

Strategic Pillars

- 1 Foster encounters with Jesus through kerygmatic proclamation and experiences of Eucharistic devotion.
- 2 Contemplate and proclaim the doctrine of the Real Presence of Jesus in the Eucharist through the Truth of our teaching, Beauty of our worship, and Goodness of our accompaniment of persons in poverty and those who are vulnerable.
- 3 Empower grassroots creativity by partnering with movements, apostolates, parishes, and educational institutions.
- 4 Reach the smallest unit: parish small groups and families.
- 5 Embrace and learn from the various rich intercultural Eucharistic traditions.



The Secretariat of Evangelization & Catechesis

Grupo de Parejas en español

Reuniones todos los lunes

Hora: 7PM-9PM

Lugar: Aula 13



"VAYAN, PUES, Y HAGAN QUE TODOS LOS PUEBLOS SEAN MIS DISCIPULOS"
MATEO 28:19

DISCIPULOS DE CRISTO

MADRE DE NUESTRO REDENTOR
SALON 4
LUNES 7:PM

@DDCMOOR
DISCIPULOS DE CRISTO



Worldwide Marriage Encounter Weekend, Oct. 21-23, 2022

You're invited to deepen your communication, strengthen your relationship, rekindle your romance and renew your sacrament by attending the Worldwide Marriage Encounter Experience. A series of presentations made by the Presenting Team, consisting of 3 married couples and 1 priest. Each presentation builds on the last as we examine ourselves, our behaviors and attitudes, our relationship with our spouse and God. Communication tools are taught on the weekend helping couples connect in healthy, constructive ways on areas that can deepen their intimacy and connectedness. After the Weekend couples often return to their lives and families, refreshed, with a renewed commitment to each other and their faith. Sign up here: www.wwme.org, Fort Lauderdale is the location. \$100 Non-refundable registration fee applies. For more information contact: Frank & Fran Kulzer, 954-961-5078/954-804-0661 or Roberto & Maria Ibarra, 954-972-8129



Wedding Anniversary Mass

Saturday, February 18, 2023



All couples married in the Catholic Church celebrating their Paper (one year), Silver (twenty five years), Gold or 50 plus Wedding Anniversary in 2023 are invited to come to a Mass at St. Mary Cathedral to receive a blessing from Archbishop Thomas Wenski.

Couples interested in having their picture taken with Archbishop Wenski should arrive by 4:00pm with Mass starting at 5:30pm.

RESPECT LIFE MINISTRY accepts the following items:

- Car Seats (check manufacture date- 6 years). NO BOOSTERS PLEASE
- New and Gently used Clothing up to size 2T
- New Breast Pumps/ Breast Pads
- New Bottles/ New Pacifiers
- Baby Bathtubs & Baby Hygiene items
- Receiving Blankets/ Infant Blankets
- Formula/ Baby Food
- Strollers/ Baby Swings/ Bouncers
- Baby Slings/ Breastfeeding Cover-ups
- Shoes up to size 5
- Baby Wipes
- Bibs/ Burp Cloths
- Maternity Clothing
- Pack-N-Plays
- Bassinets



2022 Missionary Co-Operative Program of the Archdiocese of Miami



This Weekend—Este Fin de Semana We will have a Special collection for / Tendremos una colecta especial para: *Las Hermanitas de los Ancianos Desamparados*—Diócesis de Cuba

Every year, parishes in the Archdiocese of Miami are assigned a Mission to help. Cada año la Arquidiócesis de Miami asigna una misión que debemos ayudar. Thank you for your generosity. Gracias por su generosidad.

QUISQUEYA
TRAVEL AND TOURS
YOUR BEST VACATION STARTS HERE

\$3,424.00
p/p

18 - 27 NOVIEMBRE, 2022

Rev. Juan Pedro Hernandez
Iglesia: Madre de Nuestro Redentor

PEREGRINACION A TIERRA SANTA
"LAS VIVENCIAS DE JESUS"

PRECIOS INCLUYEN:
Boleto aéreo / 9 días - 8 noches de hotel categoría turista superior / 3 comidas / Asistencia de llegada y salida en el aeropuerto en Israel / Misas / Bus de lujo con aire acondicionado según el programa / Guía profesional en español / Entradas a los lugares de interés indicados en el itinerario / Certificados de peregrino

(Depósito: \$ 600.00 p.p no reembolsable) Balance 45 días antes de la partida.

NO INCLUYEN:
Bebidas / Comidas extra / Entradas a sitios no mencionados en el programa / Seguros de viaje (debe incluir y cubrir Covid 19) / Propinas para guía y Conductor / Extra personal / PCR

4554 NW 183 ST. P:(305)623-0335 INFO@QUISQUEYATT.COM
MIAMI GARDENS, C:(786)436-8918 MIGUE628@HOTMAIL.COM
FL 33055 WWW.QUISQUEYATRAVELANDTOURS.COM

Puntos de Interés:

MOUNT TABOR

Tel Aviv

Jordan

Jerusalem

VIC Law Group, P.A.
VICLAWGROUP **Abogados de inmigración**
754.736.0224
3350 SW 148th Ave.
Suite 110
Miramar, FL 33027

Residencia, Ciudadanía, Asilo, Perdones, Visas, Representación en la Corte de Inmigración, Mociones, Certificación Laboral y más.

Call us at
1-800-432-3240
to reach the
Catholic Community
for an
Unbeatable Price

BUSINESS-SOLUTION-CENTER

Nuestros Servicios:

- Income Tax
- Inmigración
- Registro de Compañías
- Licencias / Permisos
- Venta Y Renta De Propiedades
- Oficina Autorizada de ITIN/IRS
- Agencia de Viajes
- Notario Publico
- Documentos Legales
- Traducciones
- Matrimonio Civil

305-637-8722

Email: leotours1@hotmail.com

1726 NW 36 ST. Suite 11, Miami, FL 33142

HANDYMAN

CARPINTERIA, PINTURA, LOSA Y ETC.

CESAR ARANA

786-234-7574 305-300-3952

(Español) (English)

INCOME TAX SVCS

\$\$\$

Su Dinero Rapido

Electronic Filing

\$\$\$

QUISQUEYA SVCS.

4554 N.W. 183 St.

Miami, FL 33055

305-623-0335



Parishioner

Haga Su Declaración De Impuesto y Obtenga El Maximo
31 Años De Servicio



EXAMS • X-RAYS
CLEANING • FILLINGS
ROOT CANAL TREATMENTS
PARTIALS AND DENTURES
COSMETIC DENTISTRY
BRACES • TEETH WHITENING
IMPLANTS AND IMPLANT CROWNS

305.556.8800

contact@smiledentalgroup.org
www.smiledentalgroup.org

7618 NW 186 St. Hialeah, FL 33015

catholicmatch®
Florida



CatholicMatch.com/myFL

State Farm®

Auto Home

Life

Guy Brickman, CLU, ChFC, CASL

305.822.6921 / GuyBrickman.com

Consider Remembering Your Parish in Your Will.

For further information, please call the Parish Office.

R&R ROOFING & BUILD, INC.

LICENSE # CCC1330529

786-423-6373

305-910-3689

PARA ESPAÑOL

TECHERO

Protecting Seniors Nationwide

Medical Alert System



\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

BANCARROTA BANKRUPTCY



Bigge & Rodriguez, PA

Personal and Commercial



RAYSA I. RODRIGUEZ
Attorney, Parishioner

Debt Relief Agency

786-897-6518 • 954-400-7322

raysa@biggerodriguez.com

www.biggerodriguez.com



DO YOU HAVE SALES EXPERIENCE? ARE YOU WELL NETWORKED IN THE LOCAL COMMUNITY?

J.S. PALUCH COMPANY
NATIONAL PUBLISHER OF CHURCH BULLETINS

- Full Time Positions Available with Excellent Earning Potential!
- Medical Benefits, 401K, Life & AD&D Insurance Available
- Excellent Commission Compensation Program

Interested? Call Kay Leane 1.800.621.5197 x2823

or Email Resume to RECRUITING@JSPALUCH.COM

www.jspaluch.com

EARN MONEY!
DO GOOD! MAKE A
POSITIVE IMPACT!

ROOF PROBLEMS!

L. Cortes Construction Services LLC

NEW & RE ROOF

TILE SHINGLES

FLAT - METAL

SINGLE PLY - REPAIR

References Available on Request

24 HRS FREE ESTIMATES

24 HR. LEAK REPAIR

Email: lcroofing@yahoo.com

Fax# 305-200-1352

Credit Cards Welcome

Licensed & Insured CGC1521716 CCC1330296



100% Finance with

Ygrene Program

Commercial & Residential

"20 Years Experience"

All our work is Quality"

STATE CERTIFIED ROOF & GENERAL CONTRACTOR

Visit Us At: www.LCortesRoofingConstruction.com

305-454-3894

Cell# 305-812-3425

ONE PARISH

Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!



Download Our Free App or Visit

<https://www.oneparish.com>



SAVE up to
66%
w/promo code

800-882-0925 Use promo code: CHURCH



YOUR SCHOOL YOUR WAY

CHOOSE TO HAVE YOUR CHILD'S SCHOOL COME TO YOU,

OR CHOOSE WHEN YOUR CHILD GOES ON CAMPUS SAFELY

- YOUTH LEADERSHIP DEVELOPMENT
- CLINICALLY SUPPORTED INCLUSION
- SELF-PACING THERAPY SUPPORT
- FULL ARTS CONSERVATORY
- YOUTH ENTREPRENEURSHIP
- VIDEO JOURNALISM

\$7,000 scholarships available for families of 4 earning nearly \$100,000

www.angelsreachacademy.org

305.828.5276

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

✓ Ambulance Solutions as Low as \$19.95 a month

✓ Police ✓ Fire

✓ Friends/Family

FREE Shipping

FREE Activation

NO Long Term Contracts



CALL NOW! **800.809.3352**

GPS Tracking w/Fall Detection

Nationwide, No Land Line Needed

EASY Set-up, NO Contract

24/7 365 Monitoring in the USA



Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!



ADALBERTO B. ACUNA, OD
JOSEPH TRENTACOSTE, MD
WILLIAM ZAMBRANO, MD
WILLIAM ZAMBRANO, JR, OD
15600 NW 67 Ave., Suite 210

(305) 825-2020
www.eyedoctorsite.com